醫博士姚樹南花柳專科大藥房　環球獨步第一靈丹

須防人假冒　請認老招牌

萬應提膏丹　每罇元
五淋白濁丸　每盒元
三鞭補腎丸　每盒元
[illegible]丸　每罇毫
[illegible]　每罇毫
諸般癬症丹　每料元
止癢弍掃光　每盒元
珠珀白樂膏　每盅元

[illegible]

YEW SHE NAM.
34 BECKETT ST.
S.F. CAL. U.S.A.

破天荒　外感諸般大熱症　大人限一天　小兒半日全愈

〔英屬代理〕〔金利源雲高華埠〕〔均益號云地辟埠〕〔合益隆卡忌利埠〕

新張廣告

本餐館新張伊始特別改良地方奇雅裝修華麗聘到超等廚師烹調得宜品物適口常有侍女招待懇勸僑胞光顧本主人厚禮歡迎

片打街東門牌一四五號　線詩么三壹

雲埠美洲酒家店司理人　林進賢　容永源　啓

域多利埠　裕綸號

Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

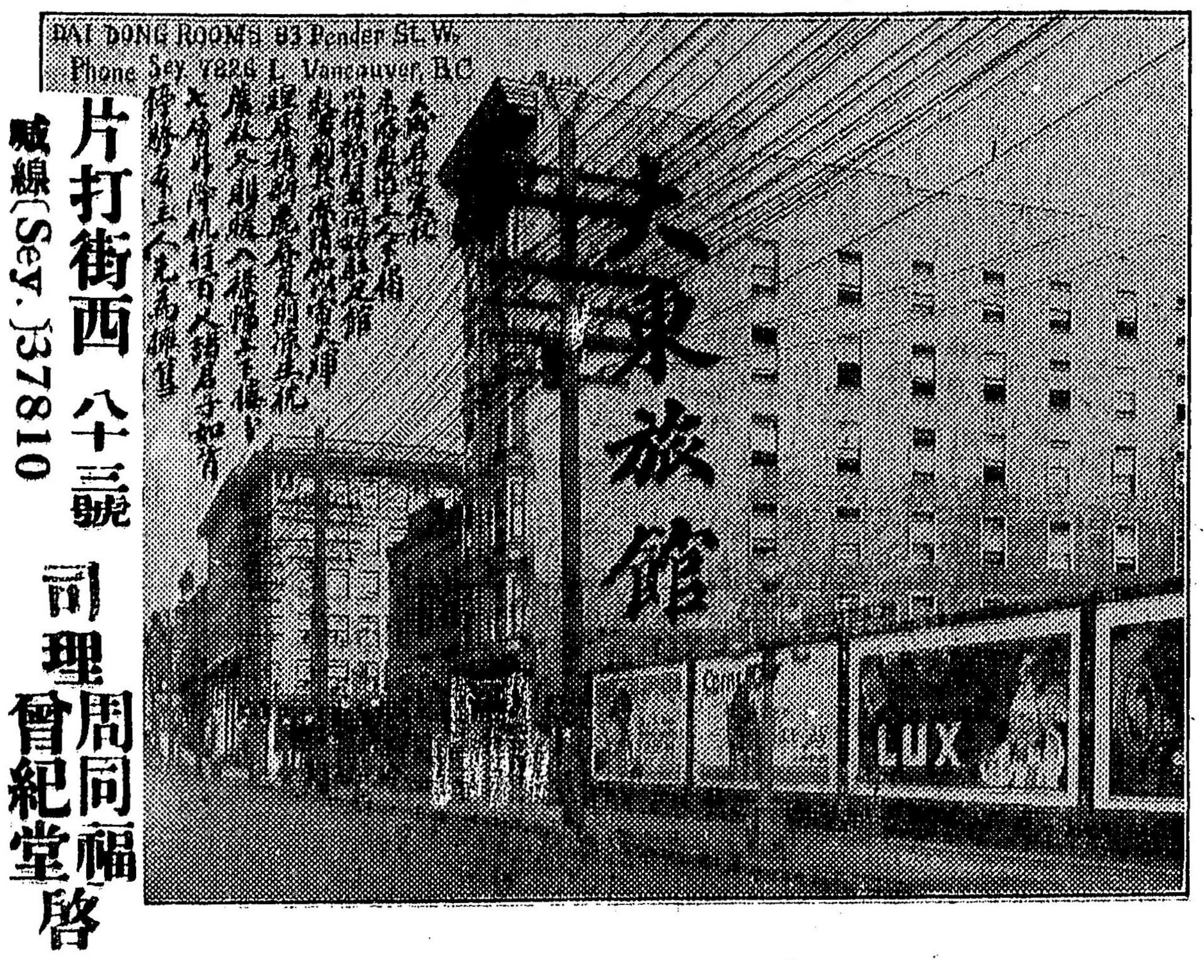
〔大宗合時貨品抵步〕

糯黑靚新逕各合新價

僑胞
米糍枝
葉荔枝
蜜糖
乾光
禮檯山絲
款炮
時水絲
萱粘絲
特計

千千光拳巾竹貨苗平

請看　關彝勳謹啟



DAI DONG ROOMS 83 Pender St. W.
Phone Sey. 7826 L. Vancouver, B.C.

大東旅館

片打街西八十三號
電線（Sey.）37810
司理周同福　曾紀堂　啓

▲收到各埠公堂會員儲金名列

▲列必珠埠

李光南　馬俊遠
張椿宏　胡維林
馬德仕　甄德盛
鄭九四　袁振芳
高　關　馬龍章
鄭連榮　曾金銓
溫振高　雷家彥
馬能受　黃培德
鄭持仕　曾　勝
馬　珠　蕭德堯
陳　梓　溫德麟
陳　江　溫世祥
張芝林　溫燊賛
丘能就　蔣安杰
盧耕賢　馬燊燊
陳　芳　鄭庚林
溫振禧　唐裕松
鄭慶煥　張俊秀

▲接整水龍

本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命　電話詩廳三九二九

D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
VANCOUVER, B.C.

住家電話四六四六L
比布杭文披露

小號在云哥化埠經歷有年今遷往廣東衛照形貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件如上西文賜來無悞

〔章〕〔記〕〔號〕

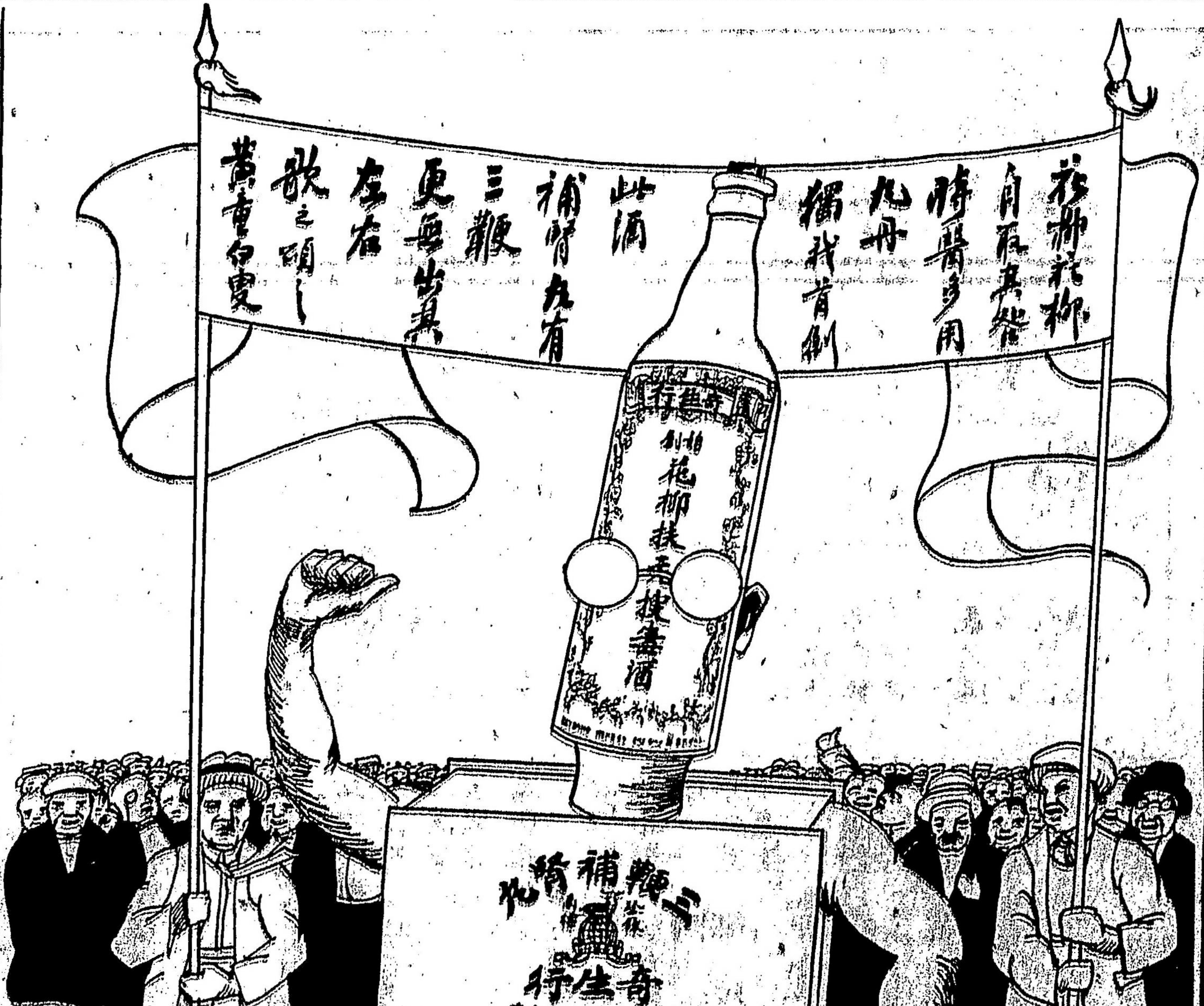
JUN KEE CO,
3 Canton St. Box 366
Vancouver, B. C,

司理阮本祝

▲▲花柳醫方第一功

弟因花柳遺毒。日坐愁城。或見骨節痛煩。或見皮膚痕癢。種種弊病。難出于口。治藥求遍。病無稍減。隨購奇生行所製花柳搜毒酒合花柳搜毒丸。輪次治理。數年苦疾。藉以告痊。弟德戴二天。謹將愚誠。力行介紹

僑英　劉春恭頌
Rex Cafe P. O. Box
Wawaka, Sask. Canada



花柳花柳
自取其咎
時醫多用
九丹
獨我首創
此酒
補腎丸有
三鞭
更無出其
左右
歌之頌之
黃童白叟
始創花柳扶元搜毒酒
三鞭補腎丸
奇生行

奇生行通信處
Kay Sang Hong Co.,
843 Clay St., San Francisco, Cal. U. S. A.

獨家代理特別利權

弟因先天不足。體質虛弱。居于墨國拾有餘年。因工務勞神。時見夜夢不靜。難安枕席。遺精頻數。骨刺腰痛。頭暈眼花。飲食無味。有時天氣轉變。必見外感。受病日久。徒喚奈何。同伴偶納報章。見奇生行所例三鞭補腎丸之主治以告。勸弟嘗試。弟即附銀十元購同半料服用。大覺精神活潑。再付半料。及參遺固精丸一合。輪流調用。從此心腎兩固。壯健異常。有此良藥行世。扶傾濟弱。人群幸福。慶焉介紹。以示不忘

旅墨國弟李貫有敬啟
柔苑埠

馳名藥酒

始創花柳扶元搜毒酒　每罇五元
參茸固本藥酒　双料大樽三元　小樽一元五　單料大樽二員　小樽一員
祈蛇袪風濕酒　大罇每罇貳元五
三鞭壯陽藥酒　双料大樽三員　小瓶一員五　單料大瓶二員　小瓶一員

●三鞭補腎丸大盒拾元　中盒五元　小盒二元半
●花柳入骨搜毒藥丸　每罇五元
●戰必勝丸每盒三元
●強腎固精慮濁丸每盒五元
●五淋白濁丸　每盒貳元五
●參遺固精丸每盒三元
●茸參武溪丸每盒五元
●小腸氣痛丸　每盒參元
●種中仙丸每罇三元

▲總發行所美國大埠奇生行大葯房
KAY SANG HONG BC. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U.S.A.

▲加拿大各埠代理處（郵費買者自備）（英屬各埠皆有代理）

合益隆	Hop Yick Lung	1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.
治安藥房	Gee On Co.	58 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.
興利公司	Hingly Co. Ltd.	P. O. Box 1371 Victoria, B. C.
英昌隆	Ying Chong Lung Co.	P. O. Box 514 Victoria, B. C.
均益	Quong Yick Co.	251 King St. Winnipey, Man.
合利	Hop Lee Co.	126 Mill St. St. John, N. B.
雲高華廣萬生	KWONG MAN SANG	222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B. C.
雲高華金利源	GIM LEE YUEN	77 Pender St. VANCOUVER, B. C.
域多利永興隆	Wing Hing Lung	P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.
滿地可合和號	Hop Wo Co.,	336 Lagauchuleie St. N. Montreal, Can.
東興舖在	Dong Hing	16 El Zabeth St Toronto. Ont. Can.
廣利源號舖在	Kwong Lee Yuen	9705 101a Ave Edmonton. Alta.